

TrendLine

EAN: 4333692874182

## BEDIENUNGSANLEITUNG

Bitte lesen Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig durch und bewahren Sie diese auf, da wichtige Informationen enthalten sind.

### Funktion:

- Die dekorative Kerze benötigt je eine Batterie (insgesamt 10 Stück) vom Typ "AAA" (nicht enthalten). Die Fernbedienung benötigt 1 Batterien vom Typ "CR2025" (nicht enthalten).
- Batteriebetriebenes LED-Lämpchen.
- Schnurloses Dekorationselement, kann einfach überall in Räumen aufgestellt werden.
- Energiespar-LED für längere Batteriehaltbarkeit.
- Die Lichtquelle dieser Leuchte ist nicht ersetzbar; wenn die Lichtquelle ihr Lebensdauerende erreicht hat, ist die gesamte Leuchte zu ersetzen.

### Bedienung:

- Entfernen Sie vorsichtig das gesamte Verpackungsmaterial, wie Etiketten, Klammern, Schnüre, etc.
- Öffnen Sie das Batteriefach (siehe Abb.1).
- Setzen Sie eine "AAA" Batterie mit der richtigen Polarität ein.
- Die dekorative Kerze verbrauchen im Standby-Betrieb (ausgeschaltet) Energie. Batterien daher bitte erst bei Benutzung einlegen.
- Wenn die dekorative Kerze installiert sind, legen Sie eine Batterie des Typs "CR2025" (nicht enthalten) in die Fernbedienung ein, Oder entfernen Sie den Isolationsstreifen auf der installierten Batterie und drücken Sie den Knopf bis die dekorative Kerze leuchten.
- Drücken Sie "ON", um die dekorative Kerze permanent leuchten zu lassen.
- Sie können zwischen verschiedenen Funktionen wählen:  
TIMER: Aktivieren Sie die Funktion TIMER, schalten Sie die Zeitfunktion an. Ist das Leuchtprodukt auf TIMER gestellt, leuchtet es 6 Stunden. Danach erlöschen die Lampen. Nach 18 Stunden schaltet sich das Licht von selbst wieder an.  
MODE: SL FL Aktivieren Sie die Funktion SL für ein langsames Flackern der Kerzen. Aktivieren Sie die Funktion FL für ein schnelles Flackern der Kerzen.  
DIM: Betätigen sie das Minus mehrmals, um das Licht zu dimmen. Betätigen Sie das Plus mehrmals um die Helligkeit wieder zu erhöhen.
- Drücken Sie "OFF" um die dekorative Kerze auszuschalten.
- Die Infrarot-Fernbedienung funktioniert in einem Abstand von 2 Metern von der dekorativen Kerze. Es darf jedoch kein Hindernis im Weg sein und die Fernbedienung muss so ausgerichtet werden, dass sie auf gleicher Höhe mit der dekorativen Kerze liegt oder höchstens in einem 45 Grad Winkel darunter.

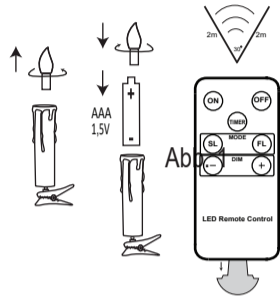


Abb.1

TrendLine

EAN: 4333692874182

## NOTICE D'UTILISATION

Veuillez lire attentivement la notice d'utilisation et conservez-la car elle contient des informations importantes.

### Fonctions:

- La bougie décorative nécessite 10 piles de type « AAA » (non incluses). La télécommande nécessite une pile de type « CR2025 » (non incluse).
- Ampoules LED à piles.
- Élément décoratif sans fil, peut être facilement installé n'importe où.
- LED à économie d'énergie pour une plus longue durée de vie des piles.
- La source lumineuse de cette lampe n'est pas remplaçable ; lorsque la source lumineuse atteint la fin de sa durée de vie, la lampe entière doit être remplacée.

### Utilisation:

- Retirez avec précaution tout le matériel d'emballage, comme les étiquettes, les agrafes, les ficelles, etc.
- Ouvrez le compartiment des piles (voir figure 1).
- Insérez une pile de type « AAA » en respectant la polarité.
- Les bougies décoratives consomment de l'énergie en mode veille (éteintes). Les piles ne doivent donc être insérées qu'au moment de l'utilisation.
- Une fois la bougie décorative installée, insérez une pile de type « CR2025 » (non incluse) dans la télécommande, ou retirez la bande isolante sur la pile installée et appuyez sur le bouton jusqu'à ce que la bougie décorative s'allume.
- Appuyez sur « ON » pour que la bougie décorative s'allume en permanence.
- Vous pouvez choisir entre différentes fonctions:  
MINUTERIE: Activez la fonction MINUTERIE, allumez la fonction de temporisation. Si le produit lumineux est réglé sur MINUTERIE, il s'allume pendant 6 heures. Ensuite, les lampes s'éteignent. Au bout de 18 heures, le produit lumineux se rallume de lui-même.  
MODE: SL FL Activez la fonction SL pour un scintillement lent des bougies. Activez la fonction FL pour un scintillement rapide des bougies.  
DIM: Appuyez plusieurs fois sur le signe moins pour diminuer la luminosité. Appuyez plusieurs fois sur le signe plus pour augmenter la luminosité.
- Appuyez sur « OFF » pour éteindre la bougie décorative.
- La télécommande infrarouge fonctionne à une distance de 2 mètres de la bougie décorative. Toutefois, aucun obstacle ne doit se trouver sur son chemin et la télécommande doit être orientée de manière à ce qu'elle soit à la même hauteur que la bougie décorative ou au maximum à un angle de 45 degrés plus bas.

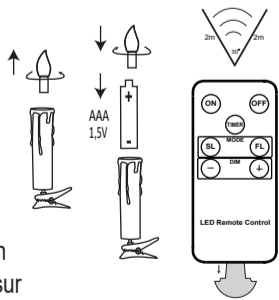


figure 1

### Achtung:

- Batterien dürfen nur unter Aufsicht der Eltern von Kindern gewechselt werden.
- Schalten Sie auf "OFF" bevor Sie die Batterien wechseln.
- Achten Sie beim Einsetzen der Batterien auf die richtige Polarität.
- Nicht-wiederaufladbare Batterien dürfen nicht aufgeladen werden.
- Wiederaufladbare Batterien müssen vor dem Aufladen aus dem Produkt genommen werden.
- Wiederaufladbare Batterien dürfen nur unter Aufsicht der Eltern aufgeladen werden.
- Verwenden Sie keine alten und neuen Batterien oder verschiedene Batterietypen zusammen.
- Die Anschlussklemmen dürfen auf gar keinen Fall kurzgeschlossen werden.
- Verwenden Sie nur Batterien vom selben Typ.
- Kein Teil des Produkts darf in Kontakt mit einer Flamme-/Hitzequelle kommen.
- Batterien austauschen, sobald das Licht schwach wird. Alle Batterien auf einmal austauschen.
- Kein Teil des Produkts darf in Kontakt mit einer Flamme-/ Hitzequelle kommen.
- Werfen Sie niemals Batterien in ein Feuer und versuchen Sie niemals Batterien zu öffnen.
- Nehmen Sie bei längerem Nichtgebrauch die Batterien aus dem Produkt.
- Bei Nicht-Benutzung vor Sonnenlicht geschützt an einem kühlen Ort aufbewahren.
- Dies ist ein elektrisches Produkt und kein Spielzeug, halten Sie es außerhalb der Reichweite von kleinen Kindern.
- Das Produkt ist ein Dekorationsartikel und nicht für die Raumbelichtung im Haushalt geeignet.
- Den Artikel nicht im Hausmüll entsorgen, sondern zu einer Sammelstelle bringen.

Modell Nr.: 19-10400W-10

### Zusätzliche Hinweise

- Der Ausbau und das Ersetzen der Batterien sollten von einem Erwachsenen oder unter Aufsicht eines Erwachsenen durchgeführt werden.
- Entsorgen Sie verbrauchte Batterien sicher und entsprechend den Anweisungen des Herstellers und entsorgen Sie diese niemals in der Mülltonne.

Globus Fachmärkte GmbH & Co. KG  
Zechenstraße 8  
66333 Völklingen  
www.globus-baumarkt.de



### Attention:

- Les piles peuvent être remplacées par les enfants uniquement sous la surveillance des parents.
- Positionnez sur « OFF » avant de remplacer les piles.
- Lors du remplacement des piles, veillez à respecter la polarité.
- Les piles non rechargeables ne doivent pas être rechargées.
- Les piles rechargeables doivent être retirées du produit avant d'être rechargées.
- Les piles rechargeables peuvent être remplacées par les enfants uniquement sous la surveillance des parents.
- N'utilisez pas simultanément des piles neuves et des piles usagées ou des piles de type différent.
- Les bornes de raccordement ne doivent en aucun cas être court-circuitées.
- N'utilisez que des piles du même type.
- Aucune partie du produit ne doit entrer en contact avec une source d'inflammation/de chaleur.
- Remplacez les piles dès que la lumière s'affaiblit. Remplacez toutes les piles en même temps.
- Aucune partie du produit ne doit entrer en contact avec une source d'inflammation/de chaleur.
- Ne jetez jamais les piles dans un feu et n'essayez jamais de les ouvrir.
- Retirez les piles du produit en cas de longue période de non-utilisation.
- Si vous n'utilisez pas le produit, rangez-le dans un endroit frais, protégé contre la lumière du soleil.
- Ce produit est un produit électrique et il n'est pas un jouet. Tenez-le par conséquent hors de portée des petits enfants.
- Le produit est un article de décoration et ne convient pas pour l'éclairage d'une pièce.
- Ne pas jeter l'article avec les ordures ménagères, mais l'apporter dans un centre de collecte.

Modèle N°: 19-10400W-10

### Remarques supplémentaires

- Le retrait et le remplacement des piles doivent être effectués par un adulte ou sous la surveillance d'un adulte.
- Éliminez les piles usagées en toute sécurité et conformément aux instructions du fabricant. Ne les jetez pas avec les déchets ménagers.

Globus Fachmärkte GmbH & Co. KG  
Zechenstraße 8  
66333 Völklingen  
www.globus-baumarkt.de



TrendLine

EAN: 4333692874182

## GEBRUIKSAANWIJZING

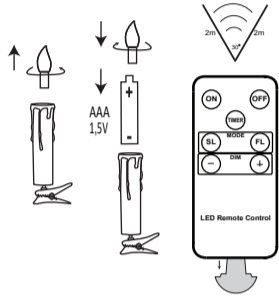
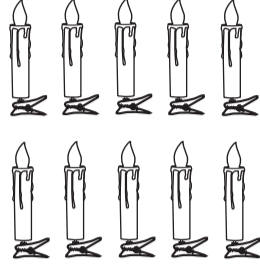
Lees de gebruiksaanwijzing zorgvuldig door en bewaar deze, want er staat belangrijke informatie in.

### Functie:

1. Voor iedere decoratieve kaars is 1 batterij (in totaal 10 stuks) van het type "AAA" nodig (niet inbegrepen). Voor de afstandsbediening is 1 batterij van het type "CR2025" nodig (niet inbegrepen).
2. Led-lampjes op batterijvoeding.
3. Snoerloos decoratie-element, kan gemakkelijk overal in kamers worden geplaatst.
4. Energiebesparende leds voor langere batterijduur.
5. De lichtbron van dit armatuur is niet vervangbaar; wanneer de lichtbron het einde van zijn levensduur heeft bereikt, dient u het gehele armatuur te vervangen.

### Bediening:

1. Verwijder voorzichtig al het verpakkingsmateriaal, zoals etiketten, nietjes, snoeren, etc.
2. Open het batterijcompartiment (zie afb. 1).
3. Plaats een batterij van het type "AAA" met de juiste polariteit.
4. De decoratieve kaarsen gebruiken stroom in de standby-modus (uitgeschakeld) energie. Plaats daarom de batterijen pas bij gebruik.
5. Plaats na de installatie van decoratieve kaarsen een batterij van het type "CR2025" (niet inbegrepen) in de afstandsbediening, of verwijder het isolatiestrookje van de geïnstalleerde batterij en druk op de knop tot de decoratieve kaarsen gaan branden.
6. Druk op "ON" om de decoratieve kaarsen permanent te laten branden.
7. U kunt kiezen tussen meerdere functies:
  - TIMER: Met de functie TIMER schakelt u de tijdfunctie in. Wanneer het product op TIMER is ingesteld, brandt het gedurende 6 uur. Vervolgens gaat de verlichting uit. Na 18 uur wordt de verlichting automatisch weer ingeschakeld.
  - MODE: SL FL Kies de functie "SL" om de kaarsen langzaam te laten wakkeren. Kies de functie "FL" om de kaarsen snel te laten wakkeren.
  - DIM: Druk meermaals op het min-symbool om het licht te dimmen. Druk meermaals op het plus-symbool om de lichtsterkte weer te verhogen.
8. Druk op "OFF" om de decoratieve kaarsen uit te schakelen.
9. De infrarood-afstandsbediening functioneert binnen een afstand van 2 meter van de decoratieve kaarsen. Er mogen echter geen obstakels zijn en de afstandsbediening moet zo worden gericht dat deze zich ofwel op dezelfde hoogte als de decoratieve kaars bevindt, of daaronder tot een maximale hoek van 45 graden.



afb. 1

**WICHTIGE HINWEISE**  
Gültig nur für Deutschland  
Valable uniquement en Allemagne  
Alleen geldig in Duitsland

### Informationen zum Elektro- und Elektronikgerätegesetz 3 – ElektroG3

#### 1. Getrennte Erfassung von Altgeräten

Elektro- und Elektronikgeräte, die zu Abfall geworden sind, werden als Altgeräte bezeichnet. Besitzer von Altgeräten haben diese einer vom unsortierten Siedlungsabfall getrennten Erfassung zuzuführen. Altgeräte gehören insbesondere nicht in den Hausmüll, sondern in spezielle Sammel- und Rückgabesysteme.

#### 2. Batterien und Akkus sowie Lampen

Besitzer von Altgeräten haben Altbatterien und Altkumulatoren, die nicht vom Altgerät umschlossen sind, sowie Lampen, die zerstörungsfrei aus dem Altgerät entnommen werden können, im Regelfall vor der Abgabe an einer Erfassungsstelle vom Altgerät zu trennen. Dies gilt nicht, soweit Altgeräte einer Vorbereitung zur Wiederverwendung unter Beteiligung eines öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträgers zugeführt werden.

#### 3. Möglichkeiten der Rückgabe von Altgeräten

Besitzer von Altgeräten aus privaten Haushalten können diese bei den Sammelstellen der öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträger oder bei den von Herstellern oder Vertreibern im Sinne des ElektroG eingerichteten Rücknahmestellen unentgeltlich abgeben. Die Rücknahme erfolgt in allen stationären Globus Fachmärkten, die im Internet unter:

<https://www.globus-baumarkt.de/info/hilfe-kontakt/kontakt/> zu finden sind oder bei einer anderen Sammelstelle in Ihrer Nähe. Adressen geeigneter Sammelstellen können Sie von Ihrer Stadt- oder Kommunalverwaltung erhalten.

Rücknahmepflichtig sind Geschäfte mit einer Verkaufsfläche von mindestens 400 m<sup>2</sup> für Elektro- und Elektronikgeräte sowie diejenigen Lebensmittelgeschäfte mit einer Gesamtverkaufsfläche von mindestens 800 m<sup>2</sup>, die mehrmals pro Jahr oder dauerhaft Elektro- und Elektronikgeräte anbieten und auf dem Markt bereitstellen. Dies gilt auch bei Vertrieb unter Verwendung von Fernkommunikationsmitteln, wenn die Lager- und Versandflächen für Elektro- und Elektronikgeräte mindestens 400 m<sup>2</sup> betragen oder die gesamten Lager- und Versandflächen mindestens 800 m<sup>2</sup> betragen. Rücknahmepflichtige Fernabsatz-Vertreiber haben die Rücknahme grundsätzlich durch geeignete Rückgabemöglichkeiten in zumutbarer Entfernung zum jeweiligen Endnutzer zu gewährleisten.

Die Möglichkeit der unentgeltlichen Rückgabe eines Altgerätes besteht bei rücknahmepflichtigen Vertreibern unter anderem dann, wenn ein neues gleichartiges Gerät, das im Wesentlichen die gleichen Funktionen erfüllt, an einen Endnutzer abgegeben wird. Wenn ein neues Gerät an einen privaten Haushalt ausgeliefert wird, kann das gleichartige Altgerät auch dort zur unentgeltlichen Abholung übergeben werden; dies gilt bei einem Vertrieb unter Verwendung von Fernkommunikationsmitteln für Geräte der Kategorien 1, 2 oder 4 gemäß § 2 Abs.1 ElektroG, nämlich „Wärmeüberträger“, „Bildschirmgeräte“ oder „Großgeräte“ (letztere mit mindestens einer äußeren Abmessung über 50 Zentimeter). Zu einer entsprechenden Rückgabe-Absicht werden Endnutzer beim Abschluss eines Kaufvertrages befragt. Für die 1:1 Rücknahme von Lampen, Kleingeräten und kleinen ITK-Geräten (Kategorien 3, 5, 6) sowie die 0:1 Rücknahme müssen Versandhändler Rückgabemöglichkeiten in zumutbarer Entfernung zum Endverbraucher bereitstellen. Außerdem besteht die Möglichkeit der unentgeltlichen Rückgabe bei Sammelstellen der Vertreter unabhängig vom Kauf eines neuen Gerätes für solche Altgeräte, die in keiner äußeren Abmessung größer als 25 Zentimeter sind, und zwar beschränkt auf drei Altgeräte pro Gerätart.

#### 4. Datenschutz-Hinweis

Altgeräte enthalten häufig sensible personenbezogene Daten. Dies gilt insbesondere für Geräte der Informations- und Telekommunikationstechnik wie Computer und Smartphones. Bitte beachten Sie in Ihrem eigenen Interesse, dass für die Löschung der Daten auf den zu entsorgenden Altgeräten jeder Endnutzer selbst verantwortlich ist.

### Opgelet:

1. Batterijen mogen alleen door kinderen worden vervangen onder toezicht van hun ouders.
2. Zet de schakelaar in de stand "OFF" voordat u de batterijen wisselt.
3. Let bij het inleggen van de batterijen op de juiste polariteit.
4. Niet-oplaadbare batterijen mogen niet worden opgeladen.
5. Heroplaadbare batterijen moeten voor het opladen uit het product worden genomen.
6. Heroplaadbare batterijen mogen alleen onder toezicht van ouders worden opgeladen.
7. Combineer geen oude en nieuwe batterijen of verschillende soorten batterijen.
8. De aansluitklemmen mogen in geen geval worden kortgesloten.
9. Gebruik alleen batterijen van hetzelfde type.
10. Zorg ervoor dat geen enkel onderdeel van het product met een vlam- of hittebron in contact komt.
11. Vervang de batterijen zodra het licht zwak wordt. Vervang alle batterijen tegelijk.
12. Zorg ervoor dat geen enkel onderdeel van het product met een vlam- of hittebron in contact komt.
13. Werp batterijen nooit in het vuur en probeer nooit om batterijen te openen.
14. Verwijder de batterijen als u het product voor langere tijd niet gebruikt.
15. Bewaar het product op een koele plaats uit het zonlicht wanneer het niet wordt gebruikt.
16. Dit is een elektrisch product en geen speelgoed; houd het buiten bereik van kleine kinderen.
17. Dit product is een decoratie-artikel en niet geschikt voor het verlichten van leefruimtes.
18. Werp het artikel niet weg met het huishoudelijke afval, maar geef het af op een verzamelplaats.

Modelnr.: 19-10400W-10

### Extra aanwijzingen

- Het verwijderen en vervangen van de batterijen moet gebeuren door een volwassene of onder toezicht van een volwassene.
- Verwijder de gebruikte batterijen veilig en volgens de instructies van de fabrikant en werp ze nooit in de vuilnisbak.

### Globus Fachmärkte GmbH & Co. KG

Zeichenstraße 8

66333 Völklingen

[www.globus-baumarkt.de](http://www.globus-baumarkt.de)



### 5. Bedeutung des Symbols „durchgestrichene Mülltonne“



Das auf den Elektro- und Elektronikgeräten regelmäßig abgebildete Symbol einer durchgestrichenen Mülltonne weist darauf hin, dass das jeweilige Gerät am Ende seiner Lebensdauer getrennt vom unsortierten Siedlungsabfall zu erfassen ist. Ein Balken unter der Mülltonne bedeutet, dass das Produkt nach dem 13. August 2005 in Verkehr gebracht wurde.

### WEEE-Registrierungsnummer

Unter der Registrierungsnummer **DE 93585349** sind wir bei der Stiftung Elektro-Altgeräte Register, Nordostpark 72, 90411 Nürnberg, als Händler und Inverkehrbringer von Elektro- und Elektronikgeräten registriert.

**Globus Fachmärkte GmbH & Co. KG**

Zeichenstraße 8

66333 Völklingen

[www.globus-baumarkt.de](http://www.globus-baumarkt.de)

### 6. Hinweis zur Abfallvermeidung

Nach den Vorschriften der Richtlinie 2008/98/EU über Abfälle und ihrer Umsetzung in den Gesetzgebungen der Mitgliedstaaten der Europäischen Union haben Maßnahmen der Abfallvermeidung grundsätzlich Vorrang vor Maßnahmen der Abfallbewirtschaftung. Als Maßnahmen der Abfallvermeidung kommen bei Elektro- und Elektronikgeräten insbesondere die Verlängerung ihrer Lebensdauer durch Reparatur defekter Geräte und die Veräußerung funktionstüchtiger gebrauchter Geräte anstelle ihrer Zuführung zur Entsorgung in Betracht. Weitere Informationen enthält das Abfallvermeidungsprogramm des Bundes unter Beteiligung der Länder:

<https://www.bmu.de/publikation/abfallvermeidungsprogramm-des-bundes-unter-beteiligung-der-laender/>

### 7. Weitere Informationen

Weitere Informationen zum Elektro- und Elektronikgesetz finden Sie unter:

<https://www.elektrogesetz.de/>

### Informationen zum Batteriegesetz 2 - BattG2

#### Entsorgung von Akkus und Batterien



Das Symbol der durchgestrichenen Mülltonne auf Batterien oder Akkulatoren besagt, dass diese am Ende ihrer Lebensdauer nicht im Hausmüll entsorgt werden dürfen. Sofern Batterien oder Akkulatoren Quecksilber (Hg), Cadmium (Cd) oder Blei (Pb) enthalten, finden Sie das jeweilige chemische Zeichen unterhalb des Symbols des durchgestrichenen Müllimers. Sie sind gesetzlich verpflichtet, alte Batterien und Akkulatoren nach Gebrauch zurückzugeben. Sie können dies kostenfrei im Handelsgeschäft oder bei einer anderen Sammelstelle in Ihrer Nähe tun. Adressen geeigneter Sammelstellen können Sie von Ihrer Stadt- oder Kommunalverwaltung erhalten.

Batterien können Stoffe enthalten, die schädlich für die Umwelt und die menschliche Gesundheit sind. Besondere Vorsicht ist aufgrund der besonderen Risiken beim Umgang mit lithiumhaltigen Batterien geboten. Durch die getrennte Sammlung und Verwertung von alten Batterien und Akkulatoren sollen negative Auswirkungen auf die Umwelt und die menschliche Gesundheit vermieden werden.

Bitte vermeiden Sie die Entstehung von Abfällen aus alten Batterien soweit wie möglich, z.B. indem Sie Batterien mit längerer Lebensdauer oder aufladbare Batterien bevorzugen. Bitte vermeiden Sie die Vermüllung des öffentlichen Raums, indem Sie Batterien oder batteriehaltige Elektro- und Elektronikgeräte nicht achtlos liegenlassen. Bitte prüfen Sie Möglichkeiten, eine Batterie anstatt der Entsorgung einer Wiederverwendung zuzuführen, beispielsweise durch die Rekonditionierung oder die Instandsetzung der Batterie.

Weitere Informationen zum Batteriegesetz finden Sie auch im Internet unter

[www.batteriegesetz.de](http://www.batteriegesetz.de).

### WARNHINWEISE

- Akkus/ Batterien nie anzünden  
→ EXPLOSIONSGEFAHR

- Akkus/ Batterien nie öffnen, kurzschließen oder beschädigen, da dies zu Verletzungen führen kann